

REGOLAMENTO (CE) N. 717/2009 DELLA COMMISSIONE**del 4 agosto 2009****relativo alla classificazione di talune merci nella nomenclatura combinata**

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CEE) n. 2658/87 del Consiglio, del 23 luglio 1987, relativo alla nomenclatura tariffaria e statistica e alla tariffa doganale comune ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 9, paragrafo 1, lettera a),

considerando quanto segue:

- (1) Al fine di garantire l'applicazione uniforme della nomenclatura combinata allegata al regolamento (CEE) n. 2658/87, è necessario adottare disposizioni relative alla classificazione delle merci di cui all'allegato del presente regolamento.
- (2) Il regolamento (CEE) n. 2658/87 ha fissato le regole generali per l'interpretazione della nomenclatura combinata. Tali regole si applicano pure a qualsiasi nomenclatura che la riprenda totalmente o in parte, aggiungendovi eventualmente suddivisioni, e sia stabilita da regolamentazioni comunitarie specifiche per l'applicazione di misure tariffarie o d'altra natura nell'ambito degli scambi di merci.
- (3) In applicazione di tali regole generali, le merci descritte nella colonna 1 della tabella figurante nell'allegato del presente regolamento debbono essere classificate nei corrispondenti codici NC indicati nella colonna 2, e precisamente in virtù delle motivazioni indicate nella colonna 3.

(4) È opportuno che le informazioni tariffarie vincolanti che sono state fornite dalle autorità doganali degli Stati membri in materia di classificazione delle merci nella nomenclatura combinata, ma che non sono conformi al presente regolamento, possano continuare ad essere invocate dal titolare per un periodo di tre mesi, conformemente alle disposizioni dell'articolo 12, paragrafo 6, del regolamento (CEE) n. 2913/92 del Consiglio, del 12 ottobre 1992, che istituisce un codice doganale comunitario ⁽²⁾.

(5) Le misure di cui al presente regolamento sono conformi al parere del comitato del codice doganale,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

Le merci descritte nella colonna 1 della tabella figurante in allegato sono classificate nella nomenclatura combinata nei corrispondenti codici NC indicati nella colonna 2 di detta tabella.

Articolo 2

Le informazioni tariffarie vincolanti fornite dalle autorità doganali degli Stati membri che non sono conformi al presente regolamento possono continuare ad essere invocate conformemente alle disposizioni dell'articolo 12, paragrafo 6, del regolamento (CEE) n. 2913/92, per un periodo di tre mesi.

Articolo 3

Il presente regolamento entra in vigore il ventesimo giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 4 agosto 2009.

Per la Commissione

Antonio TAJANI

Vicepresidente

⁽¹⁾ GU L 256 del 7.9.1987, pag. 1.

⁽²⁾ GU L 302 del 19.10.1992, pag. 1.

ALLEGATO

Designazione delle merci	Classificazione (codice NC)	Motivazione
(1)	(2)	(3)
<p>1. Apparecchio portatile a batteria, pieghevole, con dimensioni totali di circa 8,7 cm (lunghezza) × 5,4 cm (larghezza) × 1,8 cm (spessore), in un unico involucre comprendente:</p> <ul style="list-style-type: none"> — una tastiera alfanumerica del tipo usato nei telefoni cellulari, — un display a colori del tipo a cristalli liquidi (LCD) con diagonale dello schermo di circa 5 cm (2 pollici), — un secondo display rettangolare a colori del tipo a cristalli liquidi (LCD) con diagonale dello schermo di circa 2 cm (0,8 pollici), — una macchina fotografica digitale da 2 megapixel con zoom digitale, — un alloggiamento per una carta di memorizzazione non volatile, allo stato solido non superiore a 4 GB, e — una porta USB (Universal Serial Bus) per ricaricare la batteria, per lo scambio di dati e per l'inserimento di auricolari esterni. <p>L'apparecchio comprende:</p> <ul style="list-style-type: none"> — un microprocessore, — microfono e altoparlante, — una memoria incorporata di 128 MB, e — un ricevitore di televisione del tipo DVB-T. <p>L'apparecchio dispone di un sistema operativo integrato per la telefonia mobile per la rete cellulare che può essere attivato mediante inserimento della carta SIM nell'apparecchio.</p> <p>L'apparecchio ha le seguenti funzioni:</p> <ul style="list-style-type: none"> — comunicazione di telefonia mobile sulla rete cellulare, — trasmissione e ricezione senza filo di immagini e di altri dati (quali SMS (Short Message Service), MMS (Multimedia Messaging Service), posta elettronica, ecc.), — registrazione e riproduzione di suoni nonché di immagini statiche e di video, e — ricezione di segnali televisivi (DVB-T). <p>L'apparecchio funziona anche utilizzando altri protocolli di comunicazione senza filo, quali «Bluetooth».</p>	<p>8517 12 00</p>	<p>Classificazione a norma delle regole generali 1 e 6 per l'interpretazione della nomenclatura combinata, della nota 3 della sezione XVI e del testo dei codici NC 8517 e 8517 12 00.</p> <p>L'apparecchio è una macchina multifunzione formata da varie componenti.</p> <p>Poiché l'apparato è progettato per essere munito di carta SIM (Subscriber Identity Module) e poiché, una volta munito di carta SIM attivata, la funzione di telefono mobile prevale su tutte le altre funzioni dell'apparecchio (in particolare le telefonate entranti sono prioritarie rispetto a tutte le altre funzioni in uso) la funzione principale dell'apparecchio ai sensi della nota 3 della sezione XVI è considerata quella di comunicazione di telefonia mobile per la rete cellulare come previsto alla voce 8517 (sottovoce 8517 12 00).</p> <p>L'apparecchio deve quindi essere classificato alla sottovoce 8517 12 00 come telefono per le reti cellulari in base alla componente che esegue la funzione principale dell'apparecchio.</p>

(1)	(2)	(3)
<p>2. Apparecchio portatile a batteria, pieghevole, con dimensioni totali di circa 10,9 cm (lunghezza) × 5,9 cm (larghezza) × 1,9 cm (spessore), in un unico involucro comprendente:</p> <ul style="list-style-type: none"> — un display a colori del tipo a cristalli liquidi (LCD), con diagonale dello schermo di circa 7 cm (2,8 pollici), contenente una tastiera alfanumerica del tipo a schermo tattile, — una macchina fotografica digitale da 1,92 megapixel con zoom ottico, — un alloggiamento per una carta di memorizzazione non volatile, allo stato solido non superiore a 4 GB, — una porta USB (Universal Serial Bus), e — una porta per ricaricare la batteria. <p>L'apparecchio comprende:</p> <ul style="list-style-type: none"> — un microprocessore, — microfono e altoparlante, — una memoria di lettura e scrittura incorporata a libero accesso, con capacità di memorizzazione di 64 MB, — una memoria di sola lettura incorporata, programmabile, cancellabile elettricamente, con capacità di memorizzazione di 256 MB, — un'antenna per la ricezione di segnali di radionavigazione dai satelliti, e — un modulo GPS (Global Positioning System). <p>L'apparecchio dispone di sistema operativo integrato per la telefonia mobile per la rete cellulare che può essere attivato mediante inserimento della carta SIM nell'apparecchio.</p> <p>L'apparecchio ha le seguenti funzioni:</p> <ul style="list-style-type: none"> — comunicazione di telefonia mobile per la rete cellulare, — trasmissione e ricezione senza filo di immagini e di altri dati (quali SMS (Short Message Service), MMS (Multimedia Messaging Service), posta elettronica, ecc.), — computer palmare (PDA), — registrazione e riproduzione di suoni nonché di immagini statiche e di video, e — sistema di radionavigazione satellitare sotto forma di GPS (Global Positioning System). <p>L'apparecchio funziona anche utilizzando altri protocolli di comunicazione senza filo, quali «Bluetooth» e LAN senza filo (Local Area Network) (802.11b + g).</p>	<p>8517 12 00</p>	<p>Classificazione a norma delle regole generali 1 e 6 per l'interpretazione della nomenclatura combinata, della nota 3 della sezione XVI e del testo dei codici NC 8517 e 8517 12 00.</p> <p>L'apparecchio è una macchina multifunzione formata da varie componenti.</p> <p>Poiché l'apparecchio è progettato per essere munito di carta SIM (Subscriber Identity Module) e poiché, una volta munito di carta SIM attivata, la funzione di telefono mobile prevale su tutte le altre funzioni dell'apparecchio (in particolare le telefonate entranti sono prioritarie rispetto a tutte le altre funzioni in uso) la funzione principale dell'apparecchio, ai sensi della nota 3 della sezione XVI, è considerata quella di comunicazione di telefonia mobile per la rete cellulare come previsto alla voce 8517 (sottovoce 8517 12 00).</p> <p>L'apparecchio deve quindi essere classificato alla sottovoce 8517 12 00 come telefono per le reti cellulari, in base alla componente che esegue la funzione principale dell'apparecchio.</p>

(1)	(2)	(3)
<p>3. Apparecchio portatile a batteria, con dimensioni totali di circa 11,1 cm (altezza) × 6,18 cm (larghezza) × 0,85 cm (spessore), in un unico involucro comprendente:</p> <ul style="list-style-type: none"> — una tastiera alfanumerica del tipo usato nei telefoni cellulari del tipo a schermo tattile, — un display a colori del tipo a cristalli liquidi (LCD) con diagonale dello schermo di circa 8,9 cm (3,5 pollici) e di formato a schermo panoramico, — una macchina fotografica digitale da 2 megapixel, — una porta USB (Universal Serial Bus), e — una porta per ricaricare la batteria. <p>L'apparecchio comprende:</p> <ul style="list-style-type: none"> — un microprocessore, — microfono e altoparlante, — una memoria flash incorporata di 16 GB, e — un'antenna per la ricezione di segnali di radionavigazione dai satelliti. <p>L'apparecchio dispone di un sistema operativo integrato per la telefonia mobile per la rete cellulare che può essere attivato mediante inserimento della carta SIM nell'apparecchio.</p> <p>L'apparecchio ha le seguenti funzioni:</p> <ul style="list-style-type: none"> — comunicazione di telefonia mobile per la rete cellulare, — trasmissione e ricezione senza filo di immagini e di altri dati (quali SMS (Short Message Service), MMS (Multimedia Messaging Service), posta elettronica, ecc.), — registrazione e riproduzione di suoni nonché di immagini statiche e di video, e — sistema di radionavigazione satellitare sotto forma di GPS (Global Positioning System). <p>L'apparecchio funziona anche utilizzando altri protocolli di comunicazione senza filo, quali «Bluetooth» e LAN senza filo (Local Area Network) (802.11b + g).</p>	<p>8517 12 00</p>	<p>Classificazione a norma delle regole generali 1 e 6 per l'interpretazione della nomenclatura combinata, della nota 3 della sezione XVI e del testo dei codici NC 8517 e 8517 12 00.</p> <p>L'apparecchio è una macchina multifunzione formata da varie componenti.</p> <p>Poiché l'apparecchio è progettato per essere munito di carta SIM e poiché, una volta munito di carta SIM (Subscriber Identity Module) attivata, la funzione di telefono mobile prevale su tutte le altre funzioni dell'apparecchio (in particolare le telefonate entranti sono prioritarie rispetto a tutte le altre funzioni in uso) la funzione principale dell'apparecchio, ai sensi della nota 3 della sezione XVI, è considerata quella di comunicazione di telefonia mobile per la rete cellulare come previsto alla voce 8517 (sottovoce 8517 12 00).</p> <p>L'apparecchio deve quindi essere classificato alla sottovoce 8517 12 00 come telefono per reti cellulari, in base alla componente che esegue la funzione principale dell'apparecchio.</p>